

2. قبل استعمال الدواء:

❌ لا يجوز استعمال الدواء إذا:

- كانت لديك حساسية (أرجية) لكاربوسستينين أو لأي من المركبات الأخرى التي يحتوي عليها الدواء (انظر الفصل 6). علامات رد الفعل التحسسي تشمل: طفحاً جلدياً، مشاكل في التنفس أو الابتلاع، انتفاخ الشفتين، الوجه، الحنجرة أو اللسان.
- كنت تعاني من قرحة المعدة أو الأمعاء.

⚠ تحذيرات خاصة تتعلق باستعمال الدواء:

قبل العلاج بموكوليت 250 محلول للإعطاء عن طريق الفم، أخبر الطبيب إذا:

- كنت بالغاً
- عانيت في الماضي من قرحة المعدة أو الأمعاء

⚠ التفاعلات بين الأدوية:

إذا كنت تستعمل الآن، أو قد استعملت مؤخراً أدوية أخرى بما في ذلك أدوية بدون وصفة طبيب وإضافات غذائية، فأخبر الطبيب أو الصيدلي بذلك. خاصة إذا كنت تستعمل:

- أدوية أخرى قد تسبب النزيف في المعدة

⚠ الحمل، الإرضاع والحساسية:

لا يوصى باستعمال موكوليت خلال فترة الحمل والإرضاع.

لا يجوز استعمال الدواء دون استشارة الطبيب قبل البدء بالعلاج إذا كنت حاملاً، قد تكونين حاملاً، تخططين للحمل، مرضعاً أو تخططين للإرضاع.

⚠ معلومات هامة عن بعض مركبات الدواء:

يحتوي المحلول على المالتيتول. إذا أخبرك الطبيب بأن لديك عدم تحمل لسكريات معينة، فاستشر الطبيب قبل استعمال الدواء.

تحتوي كل 5 ميليلترات من المحلول على ما يقارب 38 ملغ من الصوديوم، الكمية التي تعادل 1.9% من الاستهلاك اليومي الأقصى الموصى به للبالغين.

تحتوي كل 5 ميليلترات من المحلول على 32.5 ملغ من بروبيلين جليكول. يحتوي المستحضر على البارابينات التي قد تسبب رد فعل تحسسياً (حتى بعد فترة ما).

3. كيف تستعمل الدواء؟

عليك استشارة الطبيب أو الصيدلي إذا لم تكن متأكدًا من الجرعة الدوائية ومن كيفية العلاج بالمستحضر.

الجرعة الدوائية المتبعة عادةً هي:

سن متلقي العلاج	الجرعة بالميليلترات	عدد الجرعات الأقصى
2-5 سنوات	1.25-2.5 ملل	4 مرّات خلال 24 ساعة
6-12 سنة	5 ملل	3 مرّات خلال 24 ساعة
البالغون والأولاد الذين يزيد عمرهم عن 12 عامًا	15 ملل وإذا طرأ تحسن إلى 10 ملل	3 مرّات خلال 24 ساعة

الجرعة الدوائية المتبعة للأولاد بحسب الوزن:

قد تتفاوت أوزان الأولاد - من نفس السن - بشكل ملحوظ. لذلك يوصى بتحديد الجرعة الدوائية بحسب الوزن وفق الحساب المبين أدناه.

0.5-0.4 مل (20-25 ملغ) لكل كغم من وزن الجسم في اليوم.

يجب تقسيم الجرعة الكلية إلى ما بين ثلاث إلى أربع مرّات من الإعطاء في اليوم، وفقاً للعمر، كما هو مفصّل في جدول الجرعات الدوائية.

يُنصح بتجاوز الجرعة الموصى بها.

مدة العلاج:

إذا لم يطرأ تحسن على حالتك خلال 7 أيام فيجب مراجعة الطبيب. مع ذلك، إذا طرأ تدهور على حالتك أثناء فترة العلاج فيجب مراجعة الطبيب قبل مضي أيام العلاج الـ 7.

كيفية تناول: محلول للبلع.

يجب شطف كأس القياس قبل كل استعمال.

ويتوجب عليك استعمال ملقعة القياس الصغيرة أو الملقعة المخصصة لقياس الكمية الصحيحة من الدواء. إذا لم يتم إرفاق ملقعة صغيرة أو أداة قياس أخرى بالعبوة، فاستشر الصيدلي. لا يجوز استعمال الملقعة الصغيرة البيئية لقياس كمية الدواء. الملاقق الصغيرة البيئية تختلف في حجمها وقد لا يتم الحصول على كمية الدواء الصحيحة.

إذا كانت هناك حاجة إلى جرعة دوائية أقل من 2.5 ملل فيجب استعمال أداة قياس مناسبة (ملقعة وما شابه)، يمكن شراؤها في الصيدلية، أو استعمال المستحضر تينيبوت موكوليت بدلاً من ذلك.

قلّلت الأعطية المستعصية على الفتح من قبل الأولاد عدد حالات التسّم من الأدوية في كل سنة بشكل ملحوظ. لكن، إذا صبغ عليك فتح العبوة، فيمكنك التوجّه إلى الصيدلي لطلب إزالة نظام الأمان الخاصّ بالغطاء وتحويله إلى غطاء عادي، سهل الفتح.

إذا تناولت خطأ جرعة دوائية أكبر من اللازم فقد تعاني من غسر الهضم (اضطرابات في الجهاز الهضمي).

إذا تناولت جرعة مفرطة أو إذا قام ولدك بلعق الدواء خطأً، فتوجه فوراً إلى الطبيب أو إلى غرفة الطوارئ في المستشفى واصطحب معك عبوة الدواء.

إذا نسيبت تناول الدواء في الوقت المطلوب، فلا يجوز تناول جرعة مضاعفة. تناول الجرعة التالية في الوقت الاعتيادي واستشر الطبيب.

لا يجوز تناول الأدوية في العتمة! راجع الملصق وتأكد من الجرعة في كل مرّة تتناول فيها دواء. ضع النظارات الطبية إذا كنت بحاجة إليها.

إذا توفرت لديك أسئلة إضافية حول استعمال الدواء، فاستشر الطبيب أو الصيدلي.

4. الأعراض الجانبية:

مثل كل دواء، قد يؤدي استعمال موكوليت إلى حدوث أعراض جانبية عند بعض المستعملين. لا تلقى عند قراءة قائمة الأعراض الجانبية. قد لا تعاني من أي واحد منها.

يجب التوقف عن الاستعمال والتوجه فوراً إلى الطبيب أو إلى غرفة الطوارئ في المستشفى في الحالات التالية:

• رد فعل تحسسي. تشمل العلامات: طفحاً جلدياً، مشاكل في التنفس أو الابتلاع، انتفاخ الشفتين، الوجه، الحنجرة أو اللسان.

• حويصلات أو نزيف على الجلد، ويشمل منطقة ما حول الشفتين، العينين، الفم، الأنف والأعضاء التناسلية. قد تكون هذه الأعراض مصحوبة بأعراض شبيهة بالإنفلونزا والحمى - قد يشير ذلك إلى نشوء Stevens-Johnson syndrome).

نشرة طبية للمستهلك بموجب أنظمة الصيدلية (مستحضرات) 1986

يُسوّق هذا الدواء بدون وصفة طبيب

موكوليت محلول للإعطاء عن طريق الفم 250 ملغ/5 ملل

المادة الفعالة وتركيزها:

كاربوسستينين 250 ملغ/5 ملل Carbocysteine 250 mg/5 ml

لمعالجة المواد غير الفعالة ومسببات الأرجية في المستحضر - انظر البند

"معلومات هامة عن بعض مركبات الدواء" والفصل 6.

اقرأ النشرة بإمعان حتى نهايتها قبل استعمالك للدواء. تحتوي هذه النشرة على معلومات مخصصة عن الدواء. إذا توفرت لديك أسئلة إضافية، فراجع الطبيب أو الصيدلي.

الدواء غير مخصص لأولاد دون السنتين من العمر. يتوجب عليك استعمال المستحضر وفقاً للتعليمات المذكورة في بند الجرعة الدوائية في هذه النشرة.

استشر الصيدلي إذا كنت بحاجة إلى معلومات إضافية. يتوجب عليك مراجعة الطبيب إذا تفاقت علامات المرض (الأعراض) أو لم تتحسن بعد 7 أيام.

1. لأي غرض مخصص هذا الدواء؟

الدواء يخفف من لزوجة البلغم ويسبب التفتّح. الدواء مخصص للتخفيف من اضطرابات الجهاز التنفسي المصحوبة بالبلغم المتزايد و/أو اللزج.

الفصلية العلاجية: المقشّعات.



LFL 482 01/21

• تقيؤ دموي، براز أسود اللون كالقطران.

يجب إعلام الطبيب أو الصيدلي إذا تفاقم أحد الأعراض الجانبية التالية أو استمر لأكثر من عدة أيام:

• غثيان أو تقيؤ

• إسهال

• ألم في البطن

إذا ظهر عرض جانبي، إذا تفاقم أحد الأعراض الجانبية أو إذا كنت تعاني من عرض جانبي لم يُذكر في هذه النشرة، فعليك استشارة الطبيب.

التبليغ عن الأعراض الجانبية:

بالإمكان التبليغ عن أعراض جانبية لوزارة الصحة بواسطة الضغط على الرابط "التبليغ عن أعراض جانبية عقب العلاج الدوائي" الموجود في الصفحة الرئيسية

لموقع وزارة الصحة (www.health.gov.il) والذي يوجّه إلى الاستمارة المتصلة للتبليغ عن أعراض جانبية، أو عن طريق الدخول إلى الرابط:

<https://sideeffects.health.gov.il/>

5. كيف يجب تخزين الدواء؟

امنع التسمّم! هذا الدواء، وكلّ دواء آخر، يجب حفظه في مكان مغلق بعيدًا عن متناول أيدي الأولاد و/أو الأطفال الرضع ومجال رؤيتهم، وبذلك ستمنع التسمّم. لا تسبّب التقيؤ بدون تعليمات صريحة من الطبيب.

لا يجوز استعمال الدواء بعد تاريخ انتهاء الصلاحية (exp.) المدوّن على العبوة. يشير تاريخ انتهاء الصلاحية إلى اليوم الأخير من نفس الشهر.

يجب التخزين في درجة حرارة أقلّ من 25 درجة مئوية، في العبوة الأصلية. لا يجوز التجميد.

بعد فتح القنينة لأول مرّة يمكن استعمال المحلول لمدة 6 أشهر.

6. معلومات إضافية:

يحتوي الدواء بالإضافة إلى المادة الفعالة أيضًا على:

Maltitol Solution, Sodium Hydroxide, Sodium Citrate Dihydrate, Propylene Glycol, Hydroxyethyl Cellulose, Sodium Methyl Hydroxybenzoate, Strawberry Flavor, Citric Acid, Saccharin Sodium, Sodium Propyl Hydroxybenzoate, Purified Water.

كيف يبدو الدواء وما هو محتوى العبوة:

قنينة زجاجية تحتوي على 110 ملل من المحلول الصافي، الخفيف اللزوجة، العديم اللون المائل إلى الصفرة، بنكهة التوت.

اسم المصنّع/صاحب الامتياز وعنوانه: ك ص ط للصناعات الكيمائية م.ض.، شارع هكيما 3، كريات ملاخي.

تمّ تحرير هذه النشرة في 01/2021 وفقًا لإرشادات وزارة الصحة.

رقم تسجيل الدواء في سجلّ الأدوية الرسمي في وزارة الصحة:

157-41-34597

من أجل التبسيط ولتسهيل القراءة، تمّت صياغة هذه النشرة بصيغة المذكّر. على الرغم من ذلك، فإنّ الدواء مخصّص لكلا الجنسين.